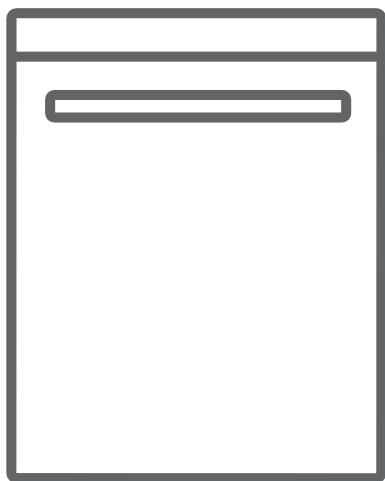


# MICAN

electrify your spirit!

**CZ** Myčka nádobí / Uživatelská příručka



**GSV60D**  
**000C0001-01**

**Děkujeme, že jste se rozhodli pro tento výrobek.**

Tento návod k obsluze obsahuje důležité bezpečnostní pokyny a informace o provozu a údržbě spotřebiče.

Před prvním použitím spotřebiče si pečlivě přečtěte tento návod k použití a uschovejte jej na bezpečném místě.

| Značka                                                                             | Druh                          | Význam                                                     |
|------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------|------------------------------------------------------------|
|  | VAROVÁNÍ                      | Ohrožení života/nebezpečí vážného zranění                  |
|  | NEBEZPEČÍ ÚDERU EL. PROUDEM   | Nebezpečné napětí                                          |
|  | NEBEZPEČÍ POŽÁRU              | Varování: Nebezpečí požáru / používání hořlavých materiálů |
|  | POZOR                         | Riziko zranění nebo poškození majetku                      |
|  | DŮLEŽITÁ INFORMACE / POZNÁMKA | Informace pro správnou funkci zařízení                     |

# OBSAH

|                                                          |           |
|----------------------------------------------------------|-----------|
| <b>1 BEZPEČNOSTNÍ POKYNY</b>                             | <b>3</b>  |
| 1.1 Všeobecné bezpečnostní pokyny                        | 3         |
| 1.2 Pokyny k instalaci                                   | 4         |
| 1.3 Pokyny k provozu                                     | 5         |
| <b>2 INSTALACE A PŘIPOJENÍ</b>                           | <b>8</b>  |
| 2.1 Umístění zařízení                                    | 8         |
| 2.2 Připojka vody                                        | 8         |
| 2.3 Přívodní hadice                                      | 8         |
| 2.4 Odtoková hadice                                      | 9         |
| 2.5 Elektrická přípojka                                  | 9         |
| <b>3 TECHNICKÉ ÚDAJE</b>                                 | <b>10</b> |
| 3.1 Přehled zařízení                                     | 10        |
| 3.2 Technické údaje                                      | 10        |
| <b>4 PŘED POUŽITÍM ZAŘÍZENÍ 11</b>                       | <b>11</b> |
| 4.1 Příprava myčky nádobí na první použití               | 11        |
| 4.2 Vložka na sůl do myčky nádobí (POKUD JE K DISPOZICI) | 11        |
| 4.3 Naplňte sůl (POKUD JE TO MOŽNÉ)                      | 11        |
| 4.4 Testovací proužky                                    | 12        |
| 4.5 Tabulka tvrdosti vody                                | 12        |
| 4.6 Systém změkčovače vody                               | 12        |
| 4.7 Nastavení                                            | 12        |
| 4.8 Použití mycího prostředku                            | 13        |
| 4.9 Plnění mycího prostředku                             | 13        |
| 4.10 Použití kombinovaných mycích prostředků             | 13        |
| 4.11 Použití leštidla                                    | 13        |
| 4.12 Plnění a nastavení použití leštidla                 | 14        |
| <b>5 NAPLNĚNÍ MYČKY NÁDOBÍ</b>                           | <b>15</b> |
| 5.1 Doporučení                                           | 15        |
| 5.2 Alternativní naplnění koše                           | 17        |
| <b>6 TABULKA PROGRAMŮ</b>                                | <b>18</b> |
| <b>7 OVLÁDACÍ PANEL</b>                                  | <b>19</b> |
| <b>8 ČIŠTĚNÍ A ÚDRŽBA</b>                                | <b>22</b> |
| 8.1 Filtr                                                | 22        |
| 8.2 Ostřikovací ramena                                   | 22        |
| 8.3 Čerpadlo na odpadovou vodu                           | 23        |
| <b>9 ŘEŠENÍ PROBLÉMŮ</b>                                 | <b>24</b> |

# 1 BEZPEČNOSTNÍ POKYNY

## 1.1 Všeobecné bezpečnostní pokyny

- Před prvním použitím spotřebiče si pečlivě přečtěte tento návod k použití a uschovejte jej na bezpečném místě.

 Zkontrolujte zařízení a obal, zda nejsou poškozené. Pokud je poškození viditelné, spotřebič nezapínejte! Kontaktujte zákaznický servis!

- Spotřebič vybalte podle pokynů. Obal zlikvidujte v souladu s předpisy.

 Tento přístroj mohou používat děti od 8 let nebo osoby s omezenými fyzickými, smyslovými nebo mentálními schopnostmi nebo s nedostatečnými zkušenostmi, pokud jsou pod dohledem nebo byly náležitě poučeny o bezpečném používání přístroje a rozumějí souvisejícím nebezpečím. Děti si nesmí se spotřebičem hrát!

Zlikvidujte obal zařízení! Udržujte mimo dosah dětí!

 Děti si nesmí se spotřebičem hrát!  Prostředky na mytí nádobí a leštidla uchovávejte mimo dosah dětí!

 Po skončení čisticího programu mohou ve spotřebiči zůstat zbytky. Děti držte mimo dosah otevřeného zařízení!

 **Zajistěte, aby se staré přístroje nestaly pastí pro děti! Může dojít k uzavření dětí ve starých spotřebičích! Abyste tomu zabránili: Deaktivujte zámek a odpojte síťový kabel!**

## **1.2 Pokyny k instalaci**

- Vyberte vhodné a bezpečné místo instalace!
- Postupujte podle pokynů pro instalaci a připojení zařízení!
- Při opravách používejte pouze originální náhradní díly!

  **Před čištěním odpojte výrobek od napájení!**

 Instalace možná výhradně autorizovanými technikami zákaznického servisu!

 **Zajistěte, aby byla ve vaší domácí elektroinstalaci nainstalována zákonem předepsaná bezpečnostní zařízení!**

 **Všechny elektrické přípojky musí odpovídat údajům na typovém štítku.**

  **Nepokládejte spotřebič na napájecí kabel!**

 **Zapojte spotřebič přímo do zásuvky! Nezapojujte jej do prodlužovacího kabelu/rozdvójky!  Zástrčka musí být po instalaci spotřebiče snadno přístupná.**

- Po instalaci spotřebič jednou spustíte bez zátěže.



Před zahájením instalace odpojte zařízení od napájení!



Zařízení připojujte výhradně pomocí dodané ochranné zástrčky.



Pokud je napájecí kabel poškozený, nechte jej vyměnit elektrikářem! Životu nebezpečné!

### 1.3 Pokyny k provozu

- Toto zařízení je určeno pro použití v domácnostech. Nepoužívejte k jiným účelům! Komerční použití ruší veškeré záruční nároky.



Nestůjte ani nesedíte na otevřených dveřích.. Nepokládejte na dveře žádné závaží.



Používejte pouze mycí prostředky a leštidla určené pro myčky nádobí. Výrobce nenese žádnou odpovědnost za použití, které není v souladu s určením nebo za nesprávné použití.



Nepijte vodu z přístroje!



Do spotřebiče nekládejte žádná chemická rozpouštědla! Nebezpečí výbuchu!

- Před vložením plastových dílů do myčky otestujte jejich tepelnou odolnost.

 Děti nesmí čistit ani provádět údržbu zařízení bez dozoru dospělých.

 Do zařízení nevkládejte žádné cizí předměty!  
Nepřepínejte koše!

- Výrobce nenese žádnou odpovědnost za použití, které není v souladu s určením nebo za nesprávné použití.

 Před otevřením dveří počkejte na konec programu! Nebezpečí vystříknutí horké vody!  
Bezpečnostní zařízení zastaví program při otevření dveří.

 Nenechávejte dveře spotřebiče otevřené!  
Nebezpečí nehody!

 Nože a jiné ostré předměty vložte do košíku na příbory směrem dolů!

  U modelů se systémem automatického otevírání dveří se dveře otevřou na konci programu, když je aktivován režim úspory energie. Abyste zabránili poškození myčky, nezavírejte dvířka během první minuty po automatickém otevření! Pro efektivní sušení nechte dveře otevřené ještě 30 minut po skončení programu! Jakmile zazní signální tón pro automatické otevření dveří, nepřibližujte se ke dveřím!

 Opravy smí provádět pouze kvalifikovaní technici zákaznického servisu!  
Pokud tak neučiníte, budou veškeré nároky na záruku neplatné.

 Před zahájením opravy odpojte zařízení od napájení.. Vždy vytahujte zástrčku, nikoli síťový kabel! Zavřete kohoutek přívodu vody.

 Při provozu s nízkým napětím se zhoršuje výkon spotřebiče.

 Z bezpečnostních důvodů vytáhněte na konci programu síťovou zástrčku.

 Nedotýkejte se síťové zástrčky mokřýma rukama! Nebezpečí úrazu elektrickým proudem!   Vždy vytahujte zástrčku, ne síťový kabel!



## 2 AUFSTELLEN UND ANSCHLIESSEN

### 2.1 Umístění zařízení

Spotřebič postavte na místo, kde jej lze snadno nakládat a vykládat. Zařízení neinstalujte na místa, kde může okolní teplota klesnout pod 0 °C.

Před sejmutím obalu a uvedením spotřebiče do provozu si přečtěte všechna upozornění na obalu a dodržujte je!

Umístěte spotřebič do blízkosti vodovodního kohoutku a vypusťte vodu. Upozorňujeme, že po instalaci spotřebiče nelze přípojky snadno opravit.

Nezvedejte ani nepřemísťujte spotřebič za dvířka nebo ovládací panel!

Ponechte kolem spotřebiče dostatek prostoru pro dostatečnou volnost pohybu!

 Zajištěte, aby přívodní a odtoková hadice nebyly stlačené a zachycené. Nepokládejte spotřebič na síťový kabel! Ani na krátkou dobu!

Nastavte nožičky tak, aby spotřebič stál vzpřímeně. Umístěte spotřebič na hladký povrch. Pokud toto nedodržíte, spotřebič nebude stabilní a dvířka se nebudou správně zavírat.

 Dekorativní panel nainstalujte tak, jak je popsáno v montážním návodu. V opačném případě by se dveře nemusely správně otevírat a mohlo by dojít k problémům s únikem par.

### 2.2 přípojka vody

Doporučujeme instalovat filtr pro přívod vody, aby se zabránilo poškození spotřebiče v důsledku znečištění (např. pískem, rzi z potrubí). Filtr může také zabránit změně barvy a usazeninám ve vnitřním prostoru.

Věnujte pozornost nápisu na přívodní hadici vody!

Modely s označením 25° mohou být napájeny pouze vodou o maximální teplotě 25 °C (studená).

Pro všechny ostatní modely:

Přednostně studená voda; teplá voda o maximální teplotě 60 °C.

### 2.3 Přívodní hadice

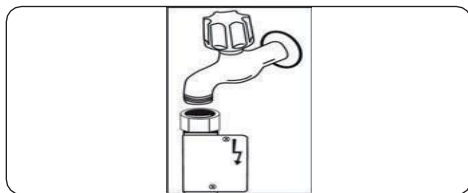


 **VAROVÁNÍ:** Použijte dodanou přívodní hadici. **NEPOUŽÍVEJTE** stávající přívodní hadici ze starého spotřebiče.

 **VAROVÁNÍ:** Před připojením novou hadici opláchněte vodou.

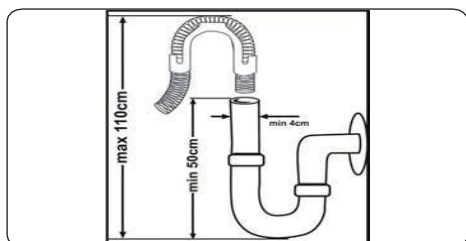
 **VAROVÁNÍ:** Připojte hadici přímo k vodovodnímu kohoutku. Tlak vody musí být v rozmezí 0,03 MPa až 1 MPa. Pokud je tlak vody v přívodním potrubí vyšší než 1 MPa, nainstalujte mezi kohoutek a hadici pojistný ventil.

 **VAROVÁNÍ:** Po připojení plně zapněte kohoutek a zkontrolujte, zda systém netěsní. Po každém mycím programu zavřete kohoutek.



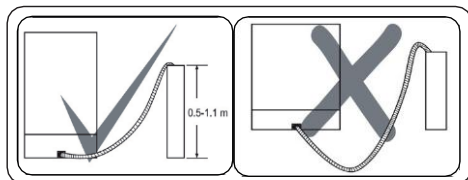
⚠ Některé modely jsou dodávány se systémem Aquastop. Nepoškoďte jej a neohýbejte ani nekrutíte.

## 2.4 Odtoková hadice



Připojte vypouštěcí hadici přímo k odtoku. Přípojka musí být ve výšce mezi 50 cm a 110 cm nad podlahou.

🚫 **DŮLEŽITÉ:** Při délce odtokové hadice nad 4 m již není zaručena dostatečná čistící účinnost.



## 2.5 Elektrická přípojka

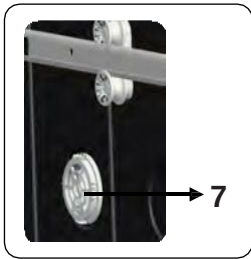
⚠ **VAROVÁNÍ:** Zařízení je určeno pro napájení 220–240 V. Pokud je vaše elektrická instalace napájena napětím 110 V, zapojte transformátor 110/220 V (3000 W).

⚡ ⚠ **Uzemňovací kontaktní zástrčku spotřebiče připojte do vhodné zásuvky s vhodným napětím a proudem.**

⚡ ⚠ **Pokud není k dispozici uzemnění, nechte jej dodatečně nainstalovat elektrikářem. Výrobce nenese žádnou odpovědnost za škody vzniklé v důsledku chybějícího uzemnění.**

⚡ ⚠ **Zástrčka tohoto zařízení může obsahovat pojistku 13 A v závislosti na zemi určení (například ve Velké Británii nebo Saúdské Arábii).**

### 3 TECHNICKÉ ÚDAJE



#### 3.1 Přehled zařízení

- 1. Horní koš
- 2. Košík na příbory
- 3. Spodní koš
- 4. Typový štítek
- 5. Ovládací panel
- 6. Dávkovač mycího prostředku a leštidla
- 7. Mini aktivní sušicí jednotka: Tento systém vám nabízí lepší sušení nádobí.

#### 3.2 Technické údaje

|                                           |                                         |
|-------------------------------------------|-----------------------------------------|
| Kapacita                                  | 13 jídelních souprav                    |
| Rozměry (mm)<br>Výška<br>Šířka<br>Hloubka | 820-870 (mm)<br>598 (mm)<br>570 (mm)    |
| Hmotnost (netto)                          | 31,5 kg                                 |
| Provozní napětí /<br>síťová frekvence     | 220 - 240 V<br>50 Hz                    |
| Spotřeba energie                          | 10 (A)                                  |
| Příkon                                    | 1900 (W)                                |
| Vstupní tlak vody                         | Maximum:1 (MPa),<br>Minimum: 0,03 (MPa) |

## RECYKLACE

- Některé součásti spotřebiče a obalové prvky jsou recyklovatelné.
- Plasty jsou označeny mezinárodně standardizovanými symboly: (>PE<, >PP< atd.)
- Kartonové části obalu jsou vyrobeny z recyklovaného kartonu. Lze je odložit do kontejnerů na papír určených k recyklaci.
- Některé materiály se nesmí likvidovat společně s domovním odpadem. Odstraňování na sběrných místech komunálního odpadu!
- Informace o likvidaci různých materiálů získáte na místním sběrném místě odpadů.

## BALENÍ A OCHRANA ŽIVOTNÍHO PROSTŘEDÍ

- Obal chrání zařízení při přepravě. Obalové materiály jsou šetrné k životnímu prostředí, protože jsou recyklovatelné. Používání recyklovatelných materiálů snižuje množství odpadu a šetří přírodní zdroje.

## Prohlášení o shodě, CE

Tímto prohlašujeme, že naše výrobky splňují příslušné evropské směrnice, rozhodnutí a předpisy, jakož i požadavky uvedených norem.

## Likvidace



Symbol přeškrtnuté popelnice na kolečkách na výrobku nebo jeho obalu znamená, že zařízení nesmí být vyhozeno do domácího odpadu, ale musí být zlikvidováno samostatně. Starý spotřebič můžete bezplatně odevzdat na vhodném obecním sběrném místě elektrických a elektronických zařízení, např. v recyklačním centru. Adresy můžete získat na městském nebo obecním úřadě. Alternativně můžete malé elektrické spotřebiče s délkou hrany do 25 cm bezplatně odevzdat u prodejců s prodejní plochou pro elektrické a elektronické spotřebiče minimálně 400 m<sup>2</sup> nebo u prodejců potravin s celkovou prodejní plochou minimálně 800 m<sup>2</sup>, kteří alespoň několikrát ročně nabízejí elektrické a elektronické spotřebiče. Větší staré spotřebiče lze bezplatně odevzdat příslušnému prodejci při nákupu nového spotřebiče stejného typu, který v podstatě plní stejné funkce jako nový spotřebič. Informace o způsobu vrácení starého spotřebiče získáte u svého prodejce po dodání nového spotřebiče.

Před likvidací produktu prosím vyjměte všechny baterie a akumulátory, jakož i všechny žárovky, které lze vyjmout bez poškození.

Upozorňujeme, že za vymazání osobních údajů ze zařízení, které má být zlikvidováno, jste odpovědní sami.

## 4 PŘED POUŽITÍM ZAŘÍZENÍ

### 4.1 Příprava myčky na první použití

- Zkontrolujte, zda údaje o přívodu elektrické energie a vody odpovídají hodnotám uvedeným v pokynech pro připojení spotřebiče.
- Odstraňte z přístroje veškerý obalový materiál.
- Nastavte stupeň změkčovače vody.
- Naplňte nádržku na leštidlo.

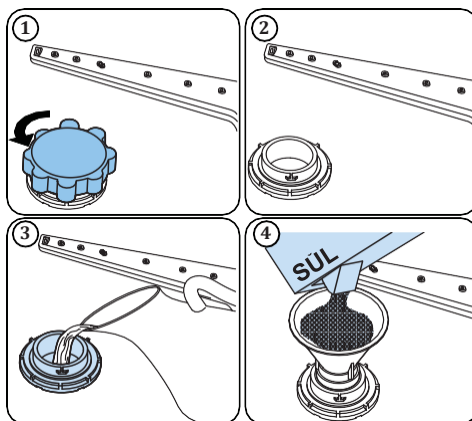
### 4.2 Vložka do myčky na sůl (POKUD JE K DISPOZICI).

Pro dokonalé výsledky mytí potřebuje myčka měkkou vodu, tj. vodu s nízkým obsahem vodního kamene. V opačném případě mohou na nádobí a vnitřním vybavení zůstat bílé vápenaté usazeniny. To zhoršuje mycí, sušící a lešticí výkon vašeho spotřebiče. Když voda protéká systémem změkčovače, jsou z ní odstraněny ionty způsobující tvrdost a voda dosáhne tvrdosti potřebné pro dokonalé mytí nádobí. V závislosti na stupni tvrdosti dodávané vody se ionty, které způsobují tvrdost vody, shromažďují v systému vzdálenosti změkčovače. Proto se používá sůl do myčky nádobí.

Myčku nádobí lze provozovat pouze se speciální soli do myčky nádobí pro změkčování vody. Nepoužívejte snadno rozpustné soli v nejmenší zrnitosti nebo v práškové formě. Pokud použijete jiný typ soli, může dojít k poškození spotřebiče.

### 4.3 Naplňte sůl (POKUD JE TO MOŽNÉ)

Chcete-li přidat změkčovací sůl, otevřete nádržku na sůl otočením ve směru hodinových ručiček. **(1) (2)** Při prvním použití naplňte nádobu 1 kg soli a vodou **(3)**, dokud téměř nepřetéká. Pro snadnější plnění můžete použít trychtýř **(4)**. Nasadte zpět víčko a uzavřete jej. Po každých 20–30 cyklech doplňte (přibližně 1 kg) soli, dokud není příslušná nádoba plná.



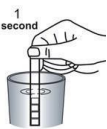
### Příhrádku na sůl naplňte vodou pouze při prvním naplnění.

Používejte pouze změkčovací sůl vyrobenou pro myčky nádobí.

Při zapnutí myčky je zásobník na sůl naplněn vodou, proto byste měli před zapnutím myčky přidat změkčovací sůl.

Pokud změkčovací sůl přeteče a vy pračku ihned nespustíte, měli byste spustit krátký mycí program, abyste přístroj ochránili před korozí.

## 4.4 Testovací proužky

| Nechte asi 1 minutu téct vodu z kohoutku.                                        | Podržte proužek ve vodě (1 sekundu).                                              | Zatřeste proužkem.                                                                | Počkejte 1 minutu.                                                                | Nastavte stupeň tvrdosti vody.                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                            |
|----------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
|  |  |  |  | <div>1 </div> <div>2 </div> <div>3 </div> <div>4 </div> <div>5 </div> <div>6 </div> |

**UPOZORNĚNÍ:** Standardně je nastavena úroveň 3. Pokud používáte vodu ze studny nebo má vaše voda tvrdost vyšší než 90 dF, doporučujeme používat filtrační a rafinační zařízení.

## 4.5 Tabulka tvrdosti vody

| Stupeň tvrdosti | Německý stupeň dH | Francouzský stupeň dF | Anglický stupeň dE (Velká Británie) | Displej                    |
|-----------------|-------------------|-----------------------|-------------------------------------|----------------------------|
| 1               | 0 – 5             | 0 – 9                 | 0 – 6                               | Na displeji                |
| 2               | 6 – 11            | 10 – 20               | 7 – 14                              | Na displeji se zobrazí L2. |
| 3               | 12 – 17           | 21 – 30               | 15 – 21                             | Na displeji se zobrazí L3. |
| 4               | 18 – 22           | 31 – 40               | 22 – 28                             | Na displeji se zobrazí L4. |
| 5               | 23-34             | 41-60                 | 29-42                               | Na displeji se zobrazí L5. |
| 6               | 35 – 50           | 61 – 90               | 43 – 63                             | Na displeji se zobrazí L6. |

## 4.6 Systém změkčovače vody

Myčka je vybavena změkčovačem vody, který snižuje tvrdost vody z kohoutku. Tvrdost vody z kohoutku zjistíte u svého dodavatele vody nebo pomocí testovacího proužku (pokud je k dispozici).

## 4.7 Nastavení

- Otevřete dvířka myčky.
- Zapněte stroj a jakmile se stroj zapne, stiskněte tlačítko programu.
- Podržte tlačítko programu, dokud se nezobrazí „SL“.
- Zařízení zobrazí poslední nastavení.
- Nastavte stupeň tvrdosti stisknutím tlačítka programu.
- Vypněte myčku, aby se nastavení uložilo.

## 4.8 Použití mycího prostředku

Používejte pouze mycí prostředky určené pro použití v domácích myčkách nádobí. Uchovávejte prostředek na mytí nádobí na chladném a suchém místě mimo dosah dětí.

Pro zajištění optimálního výkonu přidejte správný prací prostředek pro zvolený program. Potřebné množství mycího prostředku závisí na programu, množství nádobí a stupni znečištění nádobí.

Nenaplňujte přihrádku na mycí prostředek větším množstvím mycího prostředku, než je nutné. Jinak se na sklenicích a nádobí mohou objevit bělavé nebo namodralé vrstvy, které mohou vést ke korozi skla. Pokud používáte příliš mnoho mycího prostředku po dlouhou dobu, může to vést k poškození spotřebiče.

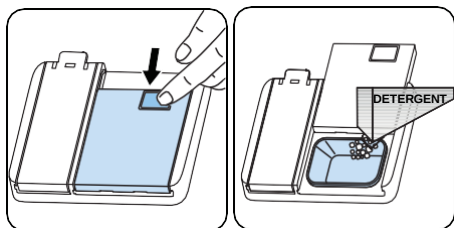
Použití malého množství čisticího prostředku může vést ke špatnému čisticímu výkonu. V tomto případě se při tvrdé vodě objevují bělavé šmouhy.

Další informace naleznete v návodu výrobce mycího prostředku.

## 4.9 Naplnění mycího prostředku

Stisknutím západky otevřete dávkovač mycího prostředku a naplňte mycí prostředek.

Zavřete víko a zatlačte na něj, dokud nezapadne. Dávkovač by měl být doplněn krátce před zahájením každého programu. Pokud je nádobí silně znečištěné, přidejte více mycího prostředku do předmyvací komory.



## 4.10 Použití kombinovaných mycích prostředků

Tyto výrobky by se měly používat v souladu s pokyny výrobce. Nikdy nelijte kombinované čisticí prostředky do vnitřního prostoru spotřebiče

nebo do košíku na příbory.

Kombinované prostředky na mytí nádobí obsahují kromě mycího prostředku také leštidlo, náhražky soli a v závislosti na typu mycího prostředku také

kombinace dalších složek.

Doporučujeme nepoužívat kombinované mycí prostředky v krátkých programech. Pro tyto programy byste měli používat mycí prostředek v prášku.

Pokud se při používání kombinovaných mycích prostředků vyskytnou problémy, obraťte se na výrobce mycího prostředku.

Pokud již nepoužíváte kombinované mycí prostředky, měli byste se ujistit, že tvrdost vody a leštidlo jsou nastaveny na správnou úroveň.

## 4.11 Používání leštidla

Leštidlo zajistí, že nádobí uschne beze šmouh a skvrn. Pro nádobí bez skvrn a čiré sklenice je nutné leštidlo. Leštidlo se automaticky uvolní během fáze horkého oplachu. Pokud je dávka leštidla nastavena na příliš nízkou hodnotu, objeví se na nádobí bělavé skvrny. V takovém případě nádobí nebude suché a čisté. Pokud je dávka leštidla nastavena příliš vysoko, objeví se na skle a nádobí namodralé vrstvy.

## 4.12 Plnění a nastavení použití leštidla

Pokud chcete naplnit přihrádku na leštidlo, otevřete víko leštidla. Naplňte přihrádku po značku MAX mycím prostředkem a zavřete víko. Nepřepíňujte přihrádku na leštidlo - rozlité tekutiny setřete.

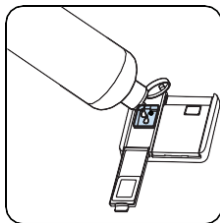
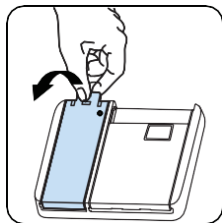
**Chcete-li změnit úroveň leštidla, postupujte před zapnutím myčky podle níže uvedených kroků:**

- Otevřete dvířka myčky.
- Zapněte stroj a jakmile se stroj zapne, stiskněte tlačítko programu.
- Podržte tlačítko programu, dokud se nezobrazí „rA“. Nastavení leštidla se řídí nastavením tvrdosti vody.
- Zařízení zobrazí poslední nastavení.
- Nastavte stupeň stisknutím tlačítka programu.
- Vypněte myčku, aby se nastavení uložilo.

Tovární nastavení je "4".

Pokud nádobí řádně nevysychá nebo je zabarvené, zvyšte stupeň tvrdosti. Pokud se na nádobí modré skvrny, snižte stupeň tvrdosti.

| Stupeň tvrdosti | Dávkování leštidla        | Displej                    |
|-----------------|---------------------------|----------------------------|
| 1               | Leštidlo nebude uvolněno. | Na displeji se zobrazí r1. |
| 2               | Bude uvolněna 1 dávka     | Na displeji se zobrazí r2. |
| 3               | Budou uvolněny 2 dávky    | Na displeji se zobrazí r3. |
| 4               | Budou uvolněny 3 dávky    | Na displeji se zobrazí r4. |
| 5               | Budou uvolněny 4 dávky    | Na displeji se zobrazí r5. |





## 5 PLNĚNÍ MYČKY

Pro dosažení nejlepších výsledků dodržujte tyto pokyny pro plnění myčky.

Naplnění myčky nádobí na kapacitu stanovenou výrobcem pomáhá šetřit energii a vodu.

Ruční oplachování nádobí vede ke zvýšené spotřebě vody a energie a nedoporučuje se. Do horního koše můžete umístit šálky, sklenice, nádobí na stopce, malé talíře, misky apod. Sklenice s dlouhými stopkami o sebe neopírejte, jinak se mohou stát nestabilními a poškodit se.

Sklenice s dlouhou stopkou by měly být opřeny o okraj koše, polici nebo stojan na sklo a nesmí se dotýkat jiných předmětů.

Všechny nádoby, jako jsou šálky, sklenice a hrnce, vkládejte do myčky otvorem dolů, jinak se v nich bude hromadit voda.

Pokud je pračka vybavena košem na příbory, měli byste pro dosažení nejlepšího výsledku použít stojan na příbory.

Veškeré velké nádobí (hrnce, pánve, pokličky, talíře, misky atd.) a velmi znečištěné předměty uložte na spodní přihrádku.

Nádobí a příbory by neměly být položeny na sobě.



**VAROVÁNÍ:** Dbejte na to, aby nic nebránilo otáčení ostříkovačů.



**VAROVÁNÍ:** Ujistěte se, že po vložení nádobí nelze zabránit otevření dávkovače mycího prostředku.

### 5.1 Doporučení

Před vložení nádobí do spotřebiče z něj odstraňte všechny hrubé zbytky. Spusťte spotřebič, až když je plný.



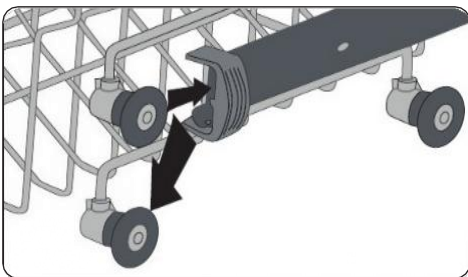
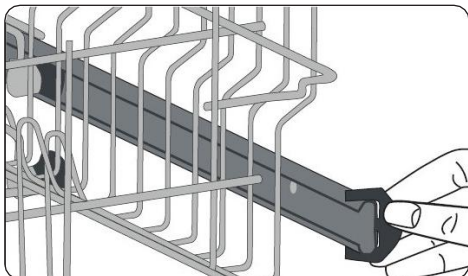
Nepřepíňujte zásuvky a nevkládejte nádobí do nesprávného koše.



**VAROVÁNÍ:** Aby nedošlo ke zranění, příbory a nože s dlouhými rukojetmi a ostrými hroty, jako jsou servírovací vidličky, nože na chléb apod., by měly být vždy zasunuty ostrým nebo špičatým koncem směrem dolů nebo vodorovně.

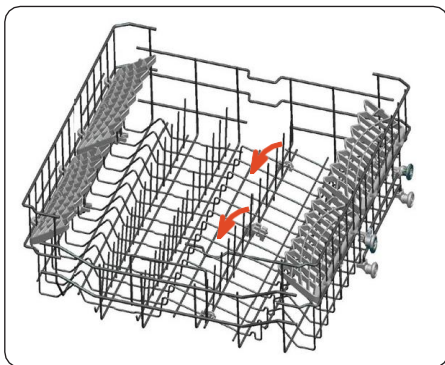
## Nastavení výšky horního koše

Otočte zarážky na koncích kolejníc do stran (jak je znázorněno na obrázku níže), poté koš vytáhněte a sejměte. Změňte polohu kol, pak koš umístěte zpět na kolejnici a zavřete zarážky. Pokud je horní koš ve zvýšené poloze, lze do spodního koše vložit velké nádoby, jako jsou pánve.



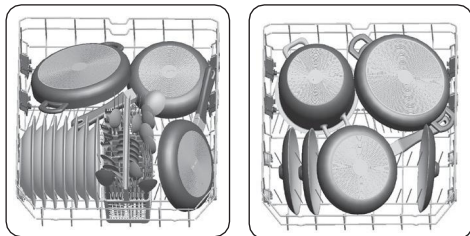
## Rám s nastavitelnou výškou

Sklopné příhrádky v horním koši umožňují umístění velkých předmětů, jako jsou hrnce a pánve. Každou část lze složit samostatně. Skládací rám lze zvednout nebo sklopit.

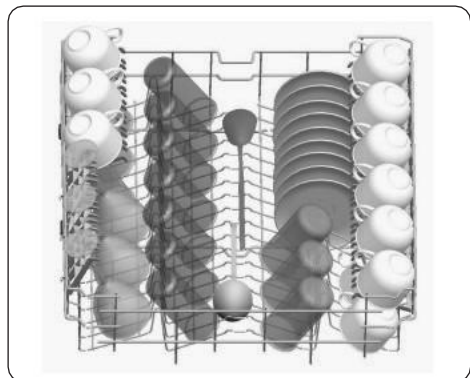


## 5.2 Alternativní koš zatíží

### spodní koš

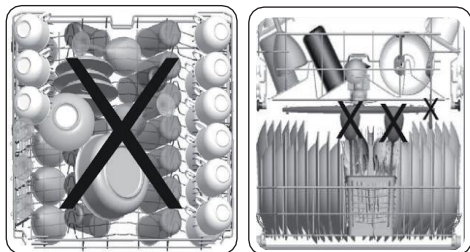


### Horní koš



### Nesprávné naložení koše

Nesprávné plnění může vést ke špatnému výkonu mytí a sušení. Pro dosažení dobrých výsledků mytí dodržujte doporučení výrobce.



## Příklady dílů nevhodných pro myčky

- Cigaretový popel, zbytky svíček, krém na boty, barvy, chemikálie, díly ze slitin železa.
- Vidličky, lžice a nože s rukojetí ze dřeva, kosti, slonoviny nebo s perleťovým povrchem; lepené části, části znečištěné abrazivními, kyselými nebo zásaditými chemikáliemi.
- Plasty citlivé na teplotu, nádoby potažené mědí nebo cínem.
- Hliníkové a stříbrné předměty.
- Některé jemné skleničky, malovaný porcelán, některé křišťálové předměty, lepené přístroje, skleničky z olovnatého křišťálu, prkénka na krájení, předměty ze syntetických vláken.
- Absorpční části, jako jsou houbičky a kuchyňské utěrky.



**DŮLEŽITÉ:** V budoucnu kupujte kuchyňské spotřebiče vhodné do myčky.

## Pokyny pro testovací instituty

Informace o srovnávacích zkouškách podle norem EN a návod k použití v elektronické podobě zašlete na následující adresu: [dishwasher@standardtest.info](mailto:dishwasher@standardtest.info).

## 6 TABULKA PROGRAMŮ

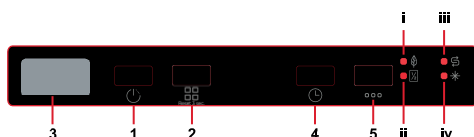
|                                                                               | P1                                                                                                    | P2                                  | P3                                                                      | P4                                                   | P5                                                        |
|-------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------|
| Název programu:                                                               | Eco                                                                                                   | Intenzivní 65 °C                    | Super, 50 Min.                                                          | Rychlé mytí 30 min.                                  | Oplach                                                    |
| Druh znečištění:                                                              | Standardní program pro běžné znečištění, denně používané nádobí se sníženou spotřebou energie a vody. | Vhodné pro silně znečištěné nádobí. | Vhodné pro rychlejší mytí běžně znečištěného, denně používaného nádobí. | Vhodné pro rychlé čištění lehce znečištěného nádobí. | Vhodné pro oplachování nádobí, které chcete umýt později. |
| Stupeň znečištění:                                                            | Střední                                                                                               | Silné                               | Střední                                                                 | Lehké                                                | Lehké                                                     |
| Množství mycího prostředku:<br>A: 25 cm <sup>3</sup><br>B: 15 cm <sup>3</sup> | A                                                                                                     | A                                   | A                                                                       | A                                                    | -                                                         |
| Délka programu (hod:min.)                                                     | 03:25                                                                                                 | 01:57                               | 00:50                                                                   | 00:30                                                | 00:15                                                     |
| Spotřeba energie (kWh/cykly)                                                  | 0,836                                                                                                 | 1,700                               | 1,100                                                                   | 0,740                                                | 0,020                                                     |
| Spotřeba vody (l/cykly)                                                       | 12,0                                                                                                  | 17,2                                | 12,0                                                                    | 12,4                                                 | 4,5                                                       |

- Doba trvání programu se může lišit v závislosti na množství nádobí, teplotě vody, okolní teplotě a zvolených doplňkových funkcích.
- Hodnoty uvedené pro jiné programy než ekologický program jsou pouze orientační.
- Pokud je váš model vybaven senzorem zákalu, má místo intenzivního programu automatický program.
- Program eco se používá pro mytí běžně znečištěného nádobí, protože je pro toto použití nejúčinnější z hlediska kombinované spotřeby energie a vody. Používá se také k posouzení souladu s právními předpisy EU o ekodesignu.
- Mytí nádobí v myčce nádobí v domácnosti spotřebuje během fáze používání obecně méně energie a vody než ruční mytí, pokud je myčka používána podle pokynů výrobce.
- Práškový prací prostředek používejte pouze pro krátké programy.
- Krátké programy nezahrnují sušení.
- Abyste usnadnili sušení, měli byste po skončení programu mírně pootevřít dvířka.
- Přístup do databáze výrobků s informacemi o modelu získáte naskenováním QR kódu na energetickém štítku.



**UPOZORNĚNÍ:** V souladu s nařízeními EU 1016/2010 a 1059/2010 se mohou hodnoty spotřeby energie programu Eco lišit. Tato tabulka odpovídá nařízením 2019/2022 a 2017/2022.

## 7 OVLÁDACÍ PANEL



1. Tlačítko pro zapnutí/vypnutí
2. Tlačítko pro výběr programu
3. Displej
4. Tlačítko zpoždění
5. Tlačítko možností
- i. Indikátor úspory energie
- ii. Indikátor polovičního zatížení
- iii. Indikátor soli
- IV. Indikátor leštidla

### 1. Spínač

Spotřebič zapněte stisknutím spínače. Pokud je spotřebič zapnutý, na displeji se zobrazí „---“ (3).

### 2. Tlačítko pro výběr programu

Stisknutím tlačítka volby programu zvolte vhodný program pro vaše nádobí. Program se spustí automaticky po zavření dveří.

### 3. Displej

Během provozu se na displeji střídavě zobrazuje číslo, celkový čas a zbývající čas zvoleného programu.

### 4. Tlačítko zpoždění

Chcete-li posunout čas spuštění vybraného programu o 1 hodinu až 19 hodin, stiskněte tlačítko odložení. Jedním stisknutím tlačítka se čas spuštění zpozdí o 1 hodinu a při každém dalším stisknutí tlačítka se doba zpoždění odpovídajícím způsobem prodlouží. Stiskněte

tlačítko zpoždění pro změnu nebo zrušení odloženého startu. Pokud vypnete spotřebič při aktivovaném odložení, odložení se zruší.

### 5. Tlačítko možností

Stisknutím tlačítka možností aktivujete režim úspory energie. Zvolte možnost Úspory energie, aby se dvířka myčky na konci programu otevřela a zvýšila se tak účinnost sušení. Tato funkce šetří energii také tím, že myje při nižší teplotě. Rozsvítí se indikátor úspory energie (i).

Pro zkrácení doby trvání vybraného programu a tím snížení spotřeby energie a vody stiskněte dvakrát tlačítko volby. Pokud je vybrána možnost polovičního nabití, rozsvítí se indikátor polovičního nabití (ii). Chcete-li aktivovat možnosti úspory energie a polovičního nabití současně, stiskněte třikrát tlačítko Možností. Rozsvítí se indikátor úspory energie (i) a indikátor polovičního nabití (ii).

 **UPOZORNĚNÍ:** Pokud se rozhodnete vybraný program nespustit, viz části "Změna programu" a "Zrušení programu".

 **UPOZORNĚNÍ:** Pokud není v zásobníku dostatek soli, rozsvítí se výstražná kontrolka nedostatku soli (III), která signalizuje, že je třeba zásobník soli doplnit.

 **UPOZORNĚNÍ:** Pokud není v zásobníku dostatek leštidla, rozsvítí se výstražná kontrolka nedostatku leštidla (IV), která signalizuje, že je třeba zásobník na oplachovací prostředek doplnit.

## Změna programu

Pokud chcete program během provozu změnit, postupujte podle těchto kroků.



Otevřete dvířka spotřebiče a pomocí tlačítka volby programu zvolte nový program.

Po zavření dvířek spotřebiče pokračuje nový program od bodu, ve kterém byl starý program přerušen.



**UPOZORNĚNÍ:** Abyste zabránili úniku vody, otevřete dvířka pouze mírně, pokud chcete mycí program přerušit před jeho ukončením.

**Zrušení programu** Pokud chcete program zrušit během provozu, postupujte podle následujících pokynů.

Otevřete dvířka myčky. Na displeji se zobrazí poslední zvolený program.



Podržte tlačítko pro výběr programu stisknuté po dobu 3 sekund. Na displeji se zobrazí "1".

Po zavření dvířek spotřebiče se voda odčerpává po dobu 30 sekund. Pokud je program zrušen, zazní pětkrát zvukový signál.

## Vypnutí stroje



Po ukončení zvoleného programu se na displeji zobrazí "00". Kromě toho zazní 5 signálních tónů. Spotřebič můžete vypnout pomocí tlačítka pro zapnutí/vypnutí.

Vytáhněte zástrčku a zavřete vodovodní kohoutek.



**UPOZORNĚNÍ:** Neotvírejte dvířka před ukončením programu.



**UPOZORNĚNÍ:** Pokud dojde k otevření dvířek spotřebiče nebo k výpadku napájení, pokračuje spotřebič v programu, jakmile se dvířka opět zavrou nebo výpadek napájení skončí.



**UPOZORNĚNÍ:** Pokud dojde během sušení k přerušení napájení, program se ukončí. Nyní je spotřebič připraven k výběru nového programu.

## Nastavení zvukového signálu

Chcete-li změnit hlasitost zvukového signálu, postupujte takto:

1. Otevřete dvířka a stiskněte a podržte tlačítko "Program" (2) a. "Opoždění" (4) současně po dobu 3 sekund.
2. Po rozpoznání nastavení zvuku zazní dlouhý signální tón a spotřebič zobrazí poslední nastavenou úroveň od "S0" do "S3".
3. Chcete-li snížit hlasitost, stiskněte programové tlačítko (2). Pro zvýšení hlasitosti stiskněte tlačítko zpoždění (4).
4. Chcete-li uložit zvolenou hlasitost signálu, vypněte spotřebič. „S0“ znamená, že nedochází

k žádnému zvukovému výstupu. Tovární nastavení je "S3".

### Úsporný režim energie

Pro aktivaci nebo deaktivaci úsporného režimu postupujte následovně:

1. Otevřete dvířka a stiskněte a podržte současně tlačítko zpoždění (4) a tlačítko volby (5) po dobu 3 sekund.
2. Po 3 sekundách přístroj zobrazí poslední provedené nastavení, "IL1" nebo "IL0".
3. Pokud je aktivován režim úspory energie, zobrazí se "IL1". V tomto režimu se vnitřní osvětlení vypne 4 minuty po otevření dveří a spotřebič se vypne po 15 minutách nečinnosti, aby se ušetřila energie.
4. Když je režim úspory energie deaktivován, zobrazí se "IL0". Pokud je režim úspory energie deaktivován, vnitřní osvětlení zůstane rozsvícené, dokud jsou dveře otevřené, a spotřebič zůstane vždy zapnutý, pokud jej uživatel nevypne.
5. Chcete-li uložit zvolené nastavení, vypněte spotřebič. Režim úspory energie je aktivován v továrním nastavení.

### Infoled 2.1 (v závislosti na modelu)

| LED ukazatel              | Stav zařízení                                                                                    |
|---------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Červená, trvale svítící   | Myčka nádobí je v provozu.                                                                       |
| Červená, blikající        | Program byl zrušen.                                                                              |
| Červená, rychle blikající | Spotřebič má závadu. Viz Oddíl " <b>Automatická varování před chybami a nápravná opatření</b> ". |
| Zelená, trvale svítící    | Program byl ukončen.                                                                             |

## 8 ČIŠTĚNÍ A PÉČE

Čištění myčky nádobí je důležité pro zajištění její životnosti. Zajistěte správné nastavení změkčovače vody (je-li k dispozici) a používejte správné množství čistícího prostředku, aby nedocházelo k usazování vodního kamene. Doplněte zásobník na sůl, jakmile se rozsvítí kontrolka senzoru soli.

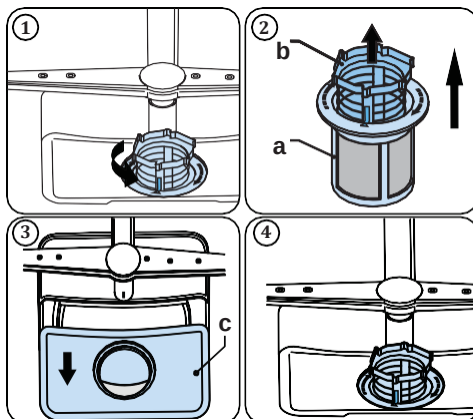
Časem se v myčce nádobí může usazovat mastnota a vodní kámen. V takovém případě:

- Naplňte přihrádku na mycí prostředek, ale nevkládějte žádné nádobí. Zvolte program pro vysoké teploty a nechte myčku běžet naprázdno. Pokud myčka nádobí není dostatečně vyčištěna, použijte mycí prostředek vhodný pro myčky nádobí.
- Chcete-li prodloužit životnost myčky, čistěte ji pravidelně jednou měsíčně.
- Těsnění dveří pravidelně otírejte vlhkým hadříkem, abyste odstranili zbytky nebo cizí předměty.

### 8.1 Filtr

Filtry a ostřikovací ramena čistěte alespoň jednou týdně. Pokud jsou na hrubých filtrech a mikrofiltrech stále zbytky jídla, vyjměte je a důkladně je vyčistěte pod tekoucí vodou.

- a)** Mikrofiltr      **b)** Hrubý filtr  
**c)** Kovový filtr



Chcete-li vyjmout a vyčistit kombinovaný filtr, otočte jím proti směru hodinových ručiček a zvedněte jej nahoru, abyste jej mohli vyjmout (1). Vytáhněte hrubý filtr z mikrofiltru.

(2). Poté vytáhněte kovový filtr (3) a vyjměte jej. Filtr opláchněte velkým množstvím vody, dokud nezmizí všechny zbytky. Filtry znovu sestavte. Položte

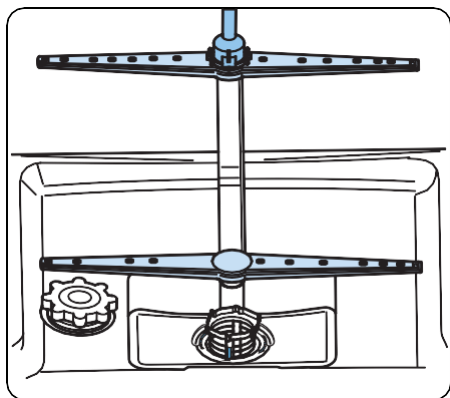
Znovu vložte vložku filtru a zajistěte ji otáčením ve směru hodinových ručiček (4).

- Myčku nikdy nepoužívejte bez filtru.
- Pokud nejsou filtry správně vloženy, snižuje se čistící účinek.
- Filtry musí být čisté, aby přístroj fungoval bez problémů.

### 8.2 Ostřikovací ramena

Ujistěte se, že rozstřikovací otvory nejsou ucpané a že na rozstřikovacích ramenech nejsou zbytky jídla nebo cizí předměty. Pokud dojde k ucpání, vyjměte ostřikovací ramena a vyčistěte je pod vodou. Chcete-li sejmut horní rozstřikovací rameno, uvolněte matici, která jej drží na místě, otočením ve směru hodinových ručiček a zatažením dolů. Tuto matici je třeba po nasazení horního ostřikovacího ramene dotáhnout.





### 8.3 Čerpadlo na odpadní vodu

Velké zbytky potravin nebo cizí tělesa, které filtry nezachytily, mohou zablokovat čerpadlo odpadní vody. Oplachovací voda je pak výše než filtr.

**⚠ Varování, riziko pořezání!**

Při čištění čerpadla odpadní vody dbejte na to, abyste se neporanili o rozbité sklo nebo ostré předměty.

V takovém případě:

1. Nejprve odpojte spotřebič od napájení.
2. Vyjměte koše.
3. Vyjměte filtry.
4. Odstraňte veškerou vodu, v případě potřeby pomocí houby.
5. Zkontrolujte dané místo a odstraňte všechny cizí předměty.
6. Vložte filtry zpět.
7. Vložte zpět koše.

## 9 ŘEŠENÍ PROBLÉMŮ

| PROBLÉM                                                | MOŽNÁ PŘÍČINA                                                                        | ŘEŠENÍ PROBLÉMU                                                                   |
|--------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------|
| Program se nespustí.                                   | Vaše myčka není zapojená do elektrické sítě.                                         | Zapojte myčku nádobí.                                                             |
|                                                        | Myčka nádobí není zapnutá.                                                           | Zapněte myčku nádobí pomocí tlačítka pro zapnutí/vypnutí.                         |
|                                                        | Přepálená pojistka.                                                                  | Zkontrolujte pojistky elektrického proudu.                                        |
|                                                        | Přívodní kohoutek vody je zavřený.                                                   | Otevřete vodovodní kohoutek.                                                      |
|                                                        | Dvířka myčky jsou otevřená.                                                          | Zavřete dvířka myčky nádobí.                                                      |
|                                                        | Přívodní hadice vody a filtr stroje jsou ucpané.                                     | Zkontrolujte přívodní hadici vody a filtr stroje a ujistěte se, že nejsou ucpané. |
| Voda zůstává ve spotřebiči.                            | Odtoková hadice je ucpaná nebo zkroutená.                                            | Zkontrolujte vypouštěcí hadici a vyčistěte ji nebo odšroubujte.                   |
|                                                        | Filtry jsou ucpané.                                                                  | Vyčistěte filtry.                                                                 |
|                                                        | Program ještě není dokončen.                                                         | Počkejte, až se program dokončí.                                                  |
| Spotřebič se během oplachování zastaví.                | Výpadek proudu.                                                                      | Zkontrolujte síťové napětí.                                                       |
|                                                        | Přerušení dodávky vody.                                                              | Zkontrolujte vodovodní kohoutek.                                                  |
| Během oplachování jsou slyšet zvuky úderů a chrastění. | Ostříkovací rameno naráží na nádobí ve spodním koši.                                 | Odstraňte nebo přemístěte předměty, které blokují ostříkovací rameno.             |
| Na nádobí zůstávají zbytky potravin.                   | Nádobí je špatně umístěno, stříkající voda se nedostane k příslušnému nádobí.        | Koše nepřetěžujte.                                                                |
|                                                        | Nádobí se opírá o sebe.                                                              | Nádobí vložte do myčky podle popisu v části o vkládání.                           |
|                                                        | Nebylo použito dostatečné množství prostředku na mytí nádobí.                        | Použijte správné množství mycího prostředku, jak je uvedeno v tabulce programů.   |
|                                                        | Byl zvolen nesprávný mycí program.                                                   | Na základě informací v tabulce programů vyberte nejvhodnější program.             |
|                                                        | Ostříkovací ramena jsou zanesena zbytky potravin.                                    | Otvory v ostříkovacích ramenech čistěte tenkými předměty.                         |
|                                                        | Filtry nebo čerpadlo pro vypouštění vody jsou ucpané nebo filtr není správně vložen. | Zkontrolujte, zda jsou vypouštěcí hadice a filtry správně zasunuty.               |

| PROBLÉM                                                 | MOŽNÁ PŘÍČINA                                                               | ŘEŠENÍ PROBLÉMŮ                                                                      |
|---------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------|
| Na nádobí jsou bělavé skvrny.                           | Nebylo použito dostatečné množství prostředku na mytí nádobí.               | Použijte správné množství mycího prostředku, jak je uvedeno v tabulce programů.      |
|                                                         | Dávkování leštidla a/nebo nastavení změkčovače vody je příliš nízké.        | Zvyšte úroveň leštidla a/nebo změkčovače vody.                                       |
|                                                         | Vysoká tvrdost vody.                                                        | Zvyšte stupeň změkčení vody a přidejte sůl.                                          |
|                                                         | Víko zásobníku na sůl není řádně uzavřeno.                                  | Zkontrolujte, zda je víčko zásobníku soli správně uzavřeno.                          |
| Nádobí neschne.                                         | Možnost sušení nebyla zvolena.                                              | Vyberte program s možností sušení.                                                   |
|                                                         | Dávkování oplachovacího prostředku bylo nastaveno na příliš nízkou hodnotu. | Zvyšte nastavení dávkování oplachovacího prostředku.                                 |
| Na nádobí se tvoří rezavé skvrny.                       | Kvalita nádobí z nerezové oceli je nedostatečná.                            | Používejte pouze nádobí vhodné do myčky.                                             |
|                                                         | Vysoký obsah soli v oplachové vodě.                                         | Upravte tvrdost vody podle tabulky tvrdosti vody.                                    |
|                                                         | Víko zásobníku na sůl není řádně uzavřeno.                                  | Zkontrolujte, zda je víčko zásobníku soli správně uzavřeno.                          |
|                                                         | Při plnění myčky solí se vysypalo příliš mnoho soli.                        | Při sypání soli do přihrádky používejte trychtýř, abyste zabránili jejímu rozsypání. |
|                                                         | Napájecí vedení je špatně uzemněné.                                         | Okamžitě kontaktujte kvalifikovaného elektrikáře.                                    |
| Mycí prostředek zůstává v přihrádce na mycí prostředek. | Nádoba na mycí prostředek byla naplněna mycím prostředkem za mokra.         | Před naplněním se ujistěte, že je přihrádka na mycí prostředek suchá.                |

## AUTOMATICKÁ VAROVÁNÍ PŘED CHYBAMI A ODPOVÍDAJÍCÍ OPATŘENÍ

| CHYBOVÝ KÓD | MOŽNÁ CHYBA                      | CO MŮŽETE UDEŁAT                                                            |
|-------------|----------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------|
| FF          | Závada v systému přívodu vody    | Ujistěte se, že je přívod vody otevřený a voda teče.                        |
|             |                                  | Odpojte přívodní hadici od vodovodního kohoutku a vyčistěte hadicový filtr. |
|             |                                  | Pokud chyba přetrvává, kontaktujte zákaznický servis.                       |
| F5          | Porucha tlakového systému        | Kontaktujte zákaznický servis.                                              |
| F3          | Nepřetržité zásobování vodou     | Zavřete kohoutek a kontaktujte zákaznický servis.                           |
| F2          | Nevypouští se žádná voda         | Možná je ucpaná hadice pro vypouštění vody a filtr.                         |
|             |                                  | Přerušte program.                                                           |
|             |                                  | Pokud chyba přetrvává, kontaktujte zákaznický servis.                       |
| F8          | Porucha ohřevu vody.             | Kontaktujte zákaznický servis.                                              |
| F1          | Přetečení                        | Odpojte spotřebič od sítě a zavřete kohoutek.                               |
|             |                                  | Kontaktujte zákaznický servis.                                              |
| FE          | Chyba v elektronice              | Kontaktujte zákaznický servis.                                              |
| F7          | Přehřátí                         | Kontaktujte zákaznický servis.                                              |
| F9          | Chyba polohy dělicího mechanismu | Kontaktujte zákaznický servis.                                              |
| F6          | Vadný snímač ohřevu vody         | Kontaktujte zákaznický servis.                                              |
| HI          | Porucha vysokého napětí          | Kontaktujte zákaznický servis.                                              |
| LO          | Porucha nízkého napětí           | Kontaktujte zákaznický servis.                                              |

Instalaci a opravy by měl provádět pouze autorizovaný zákaznický servis, aby se předešlo nebezpečí. Výrobce nenese odpovědnost za škody vzniklé v důsledku jednání neoprávněných osob. Opravy smí provádět pouze autorizovaní technici. Dbejte na to, aby byly při opravách používány pouze originální náhradní díly. Neodborné opravy nebo použití neoriginálních náhradních dílů mohou způsobit značné škody a vystavit uživatele značnému nebezpečí.

Kontaktní údaje našeho zákaznického servisu najdete na zadní straně tohoto dokumentu.

Funkčně relevantní originální náhradní díly v souladu s nařízením o ekodesignu lze získat v zákaznickém servisu po dobu nejméně 10 let od data, kdy byl váš spotřebič uveden na trh v Evropském hospodářském prostoru.

## Likvidace



Symbol přeškrtnuté popelnice na kolečkách na výrobku nebo jeho obalu znamená, že zařízení nesmí být vyhozeno do domáčího odpadu, ale musí být zlikvidováno samostatně. Starý přístroj můžete bezplatně odevzdat na příslušném komunálním sběrném místě pro elektrická a elektronická zařízení, např. na sběrném dvoře. Adresy získáte od městského nebo obecního úřadu. Staré elektrospotřebiče můžete také bezplatně odevzdat ve stacionárním obchodě při nákupu nového spotřebiče stejného typu a se stejnou funkcí. Informace o způsobu vrácení starého spotřebiče získáte u svého prodejce po dodání nového spotřebiče.

Před likvidací produktu prosím vyjměte všechny baterie a akumulátory, jakož i všechny žárovky, které lze vyjmout bez poškození.

Upozorňujeme, že za vymazání osobních údajů ze zařízení, které má být zlikvidováno, jste odpovědní sami.

Spotřebič může obsahovat látky, které mohou při nesprávné likvidaci ohrozit životní prostředí a lidské zdraví. Recyklace materiálů pomáhá snižovat množství odpadu a šetřit zdroje. Odděleným sběrem starých spotřebičů a jejich recyklací pomáháte předcházet negativním dopadům na životní prostředí a lidské zdraví.

XXXLutz KG, Römerstraße 39,  
A-4600 Wels, Rakousko



5XXXXXXX

